

# 参考消息

CANKAO XIAOXI 新华通讯社编印  
内部刊物·注意保存

1981年6月

10

星期三

第8194期

日本通讯社报道

## 园田代表日政府再次邀赵紫阳访日

【本刊讯】东京消息：共同社和时事社六月八日晚报道，日本方面已经再次邀请赵紫阳总理访问日本。报道说，这个重新邀请，是日本外相园田今天下午向中国驻日本大使符浩提出的。在今天中日互换候鸟协定生效通知书仪式上，“园田外相转告中国大使符浩：为了增进日中友好，欢迎赵紫阳总理今年秋天就来日本。”据报道，“具体访问日程将在今后通过外交途径商定。”

## 英报说苏共给波共的信要求波党撤换领导人

信 中 指 责 波 共 领 导 不 遵 守 向 苏 许 下 的 诺 言， 还 要 求 波 党 对 “反 革 命 倾 向” 采 取 坚 决 措 施 并 说 要 给 予 “帮 助”

【英国《泰晤士报》六月八日报道】题：俄国叫波兰人把党的领导人赶下台

华沙还没有发表（苏共中央给波党的）这封信，据信，这封信是指责波共现领导集团不遵守它向苏联许下的诺言。信中点名提到了波兰党领导人卡尼亚和波兰总理雅鲁泽尔斯基将军。

据说，苏共中央委员会要求改变方针并对波党内的所谓反革命倾向采取坚决的措施。信中不祥地说，苏共中央准备提供帮助。

信中暗示，预定七月十四日召开的党代会可能使党遭到毁灭。预计这次党代会将实行彻底的改革。

现在还不清楚，这封信是否就算是最后通牒，

### 苏官方未承认向波发出了措辞强硬的信

路透社说苏便捷前四天也给捷发出类似的信

【路透社莫斯科六月八日电】苏联在加紧幕后向华沙施加压力以迫使它放弃实行民主化和改革的同时，今天对波兰的危机保持公开沉默。

莫斯科官方没有承认克里姆林宫向波兰共产党中央委员会发出了一封措辞强硬的书，而波兰官员今天证实，这封信已发往华沙。这封信标志着莫斯科和华沙之间的关系已处于新的低点，该信表明，俄国人希望在波兰首都下月举行党的特别代表大会之前使波兰危机发展到转折的关头。

在一九六八年苏联带

还是在对波兰发动的这场心理战中所采取的另一个行动，但是这里却把这封信看得非常严重，因为看来这封信要求撤换现领导人。

波共中央委员会拥有改换领导班子的权力，现中央委员会委员几乎全是当前这场改革运动开始之前挑选出来的，而大多数地方党领导人又已被撤换。

人们担心的是，如果中央委员会屈服于苏联的压力，撤换现领导班子，全国大多数党员都会反对，从而会加速导致一场大危机。

一段时间以来，苏联显然已对现领导班子失去信心。

【法新社华沙六月九日电】勃列日涅夫在最近给波兰共产党领导人的一

封措词强硬的七页信件中说，外国“反动势力”想要“改变欧洲的现状”。

这里一些人士今天说，这封信（其中有些内容已经透露给新闻界）直截了当地提醒波兰共产党不要忘记它对整个社会主义大家庭负有的“历史责任”。

【美联社

华沙六月八日电】据说，波兰团结工会领导人瓦文萨今天将赶回这里，因为工会和政府的谈判代表正在举行紧急会谈，试图避免发生由于三名会员三月十九日在比得哥什遭殴打而引起的一场新的罢工。

团结工会人士说，这位工会领导人缩短了他出席在日内瓦举行的国际劳工会议的时间，将于今晚回到华沙。

这些人士猜测，他将参加工会和政府的谈判。

## 合众社记者谈黑格的亚太之行

说此行会谈的共同主题是对苏在这个地区意图的关切

【合众国际社华盛顿六月七日电】（记者：安德森）美国在国务卿黑格本周抵达北京之前向北京发出信息：美国准备尽一切力量改善同中国以及准备反对苏联的其它任何国家的关系。

虽然这种信息不是直接针对莫斯科的，但还是包含着这种意思的，黑格企图使中东的不同的国家“在战略上意见一致”，并准备着手在亚洲建立同样种类的松散的联盟。

使为这次访问而作的准备工作受到损害的是，需要取消先在日本停留的计划。因为日本国内在日美关系问题上发生争论。

政府一位高级官员对记者说，在原则上已经作出了决定，认为美国应当“加强”同北京的“对话”。在这方面，已经作出的决定是，美国在向中国出售技术的问题上将会“更加灵活”。

黑格将在北京、惠灵顿和马尼拉举行的会谈的共同主题是对苏联对这个地区，尤其是东南亚地区的意图的关切。

### 美高级官员称美不会接受

对它同台关系的否决权

黑格在这次访问中希望避开美国对台湾政策这样一个有争议的问题。在美国对台政策方面，台北仍然是一个宝贵的贸易伙伴和盟友，同时象中华人民共和国一样声称对中国拥有主权。

这位官员说，美国同台湾的关系，包括现在每年出售总数为七亿美元左右的武器的关系，可望继续保持下去，而且美国也不会接受对它同台湾的关系的一种否决权。

## 台报说黑格访华前后

美官员都将与台驻美代表保持联系

【台湾《联合报》六月七日报道】美国国务院高级官员五日说，黑格国务卿访问中共的事以及访问之后，国务院的高级官员都将与中共的美事务协调会代表蔡维屏保持密切的联系。

据称，国务院主管东亚事务的副国务卿霍尔德里奇曾在上周会见蔡维屏，已谈过台北方面所关切的国

务卿黑格即将访问中共的问题。

据透露，在黑格国务卿访问中共之后，霍尔德里奇将再度与蔡代表晤谈。

这一类的咨询关系，在卡特政府承认中共后即告中断，因此最近霍尔德里奇与蔡维屏的会谈，可说是台北与华府磋商关系的恢复。

【中央社华盛顿六月五日电】北美事务协调委员会驻华盛顿办事处，今晚在此间举行酒会，向华府各界人士介绍新任驻美代表蔡维屏。

其中包括美国助理国务卿霍尔德里奇。

会驻华盛顿办事处，今晚在此间举行酒会，向华府各界人士介绍新任驻美代表蔡维屏。

了此项酒会，其中包括美国助理国务卿霍尔德里奇。

是台北与华府磋商关系的恢复。

【中央社华盛顿六月五日电】北美事务协调委员会驻华盛顿办事处，今晚在此间举行酒会，向华府各界人士介绍新任驻美代表蔡维屏。

了此项酒会，其中包括美国助理国务卿霍尔德里奇。

是台北与华府磋商关系的恢复。

【中央社华盛顿六月五日电】北美事务协调委员会驻华盛顿办事处，今晚在此间举行酒会，向华府各界人士介绍新任驻美代表蔡维屏。

了此项酒会，其中包括美国助理国务卿霍尔德里奇。

是台北与华府磋商关系的恢复。

【中央社华盛顿六月五日电】北美事务协调委员会驻华盛顿办事处，今晚在此间举行酒会，向华府各界人士介绍新任驻美代表蔡维屏。

了此项酒会，其中包括美国助理国务卿霍尔德里奇。

是台北与华府磋商关系的恢复。

【中央社华盛顿六月五日电】北美事务协调委员会驻华盛顿办事处，今晚在此间举行酒会，向华府各界人士介绍新任驻美代表蔡维屏。

了此项酒会，其中包括美国助理国务卿霍尔德里奇。

是台北与华府磋商关系的恢复。

【中央社华盛顿六月五日电】北美事务协调委员会驻华盛顿办事处，今晚在此间举行酒会，向华府各界人士介绍新任驻美代表蔡维屏。

了此项酒会，其中包括美国助理国务卿霍尔德里奇。

是台北与华府磋商关系的恢复。

## 路透社综述赵总理访问巴尼孟三国

说中国决心在南亚起更积极的作用以对付苏联的影响

【路透社达卡六月八日电】中国决心在南亚起更积极的作用以对付苏联的影响，所以它在过去的一周内对南亚的稳定表现出深为关注，并愿意同它的主要对手印度修补关系。

赵先生曾在讲话中强调邻国应通过协商解决彼此之间的纠纷。

赵此次对巴基斯坦、尼泊尔和孟加拉国作了访问。

赵先生曾强调中国同他所访问的这三个国家的密切关系，并强烈表示支持南亚国家合作的行动。

他在尼泊尔首都加德满都对记者们说：“中国将同南亚国家合作，共同维护和平与稳定。”

外交官们说，北京力图表现出自己是可靠的、可信的朋友，它渴望缓和南亚地区紧张局势以对付苏联的影响。

赵先生的思想中总是想到苏联的威胁。

他在加德满都说，在苏联出兵干涉阿富汗之后，南亚国家现在面临着苏联的直接威胁。

但是，他巧妙地反驳了下述说法：中国企图要在南亚地区建立反苏联盟。他说：

“我们不搞什么同盟。中国要发展

## 孟加拉国总理阿齐兹说

### “我们非常感谢赵紫阳来我国访问”

【路透社达卡六月八日电】阿齐兹总理对本社记者说：“我们非常感谢赵先生到我国来访问。”

外交官员们说，赵先

台湾《联合报》报道

## 《对美国售我武器的一点疑虑》

【台湾《联合报》六月八日报道】题：对美国售我武器的一点疑虑（该报记者施克敏发自华盛顿）

里根政府遵循惯例，在国务卿黑格访中共前几天，为美国及各国驻华府记者简报，说明这项访问的实质。简报方式与以往不同的是，美国记者与各国记者分开，美国记者由一位如华府邮报形容的“最高级”国务院官员给予简报，各国驻华府记者则由另一位国务院“高级官员”简报，不过事后比较两项简报内容，是大同小异。

所谓“大同”是指“最高级官员”与“高级

同南亚各国之间的友好关系，要支持它们的正义斗争。”

某些印度观察家认为赵先生此次访问是北京企图在南亚地区孤立印度。但是大多数外交官相信，赵先生访问印度邻国的一个目的是要使这些邻国放心，中国同新德里恢复正常关系的行动不会损害它们的利益。

中国已向尼泊尔提供了这种支持。

由于印度拥有左右尼泊尔生活的影响，尼泊尔人已怀疑新德里是否竭力要吞并他们。

由于尼泊尔在地理上位于印度和中国之间，尼泊尔不得不在这两个大国之间搞平衡和中立。

官员们说，尼泊尔领导人在同赵先生的会谈中表现出“积极关心”中国和印度之间“正在形成的对话”。

外交官员说，他们没有发现什么迹象表明赵先生力图利用印度及其邻国之间的分歧。

他们注意到，中国总理在访问期间避免提及印度和巴基斯坦之间的克什米尔争端。

此次出访期间，赵先生对印度的态度看来是和解的。

赵先生承认印度作为南亚的一个大国所享有的地位，他强调中国和印度必须改善关系，和平共处。

他还说，有可能同印度达成解决悬而未决问题的一揽子办法。

但是印度外交官对赵先生的和平姿态所作出的反应是谨慎的。他们说，他们将等着瞧黄华先生在新德里会谈中采取什么立场。

阻碍中印两国关系出现重大变化的一个障碍是印度同苏联的关系，苏联还是印度的主要的武器供应国。

印度总理英迪拉·甘地说过，她的国家与苏联的关系并不损害印度与其他国家的关系。

明，无论发生什么危机，中国都将站在孟加拉国一边。

阿齐兹说，中国总理强调邻国必须通过协商解决它们之间的争端。

想一些政府专家一再强调三十年来最平静的说词，其中有何蹊跷就颇令人不安了。

官员”强调的，大致上重点是一致的。

至于两位官员简报的“小异”方面，从中华民国的立场看，事可不小。

那位“最高级”国务院官员提到，今后武器供应台湾，将视台湾的紧张程度而定。换句话说，过去售予中华民国武器以维持台湾两岸军事均势的政策，虽未明说是舍弃，但至少已未提及。而最值得注意的，自卡特政府以来，已有一些政府的专家一再讲，台湾情势是三十年来最平静者。衡诸那位“最高级”国务院官员的话（供应台湾武器将视台湾紧张程度而定），再回

# 回 忆 宋 庆 龄

——陈丕士

【香港《大公报》六月七日文章】题：回忆宋庆龄

我第一次遇见宋庆龄是在一九二六年的一个阳光灿烂的秋天。在广州，我和我姊妹从欧洲归来，我们是来探望父亲陈友仁的。陈友仁和廖仲恺是孙中山先生规划的中国革命胜利道路的最忠实追随者。在那时候，也从此以后，我认为宋庆龄是和革命志士的坚强核心联系在一起的，他们抱着不屈不挠的坚强决心；中国人民必须从国内外暴政中解放出来，终止专制政府，建立共和政体。

三姊妹在这个秋天，我的父亲带我们到宋家住宅去拜访。他们住在长堤的中央银行那座楼里，离开海关不远，北伐战争已迫近上海，宋庆龄的母亲和亲属到广州来避难。在我所著《中国召唤我》一书中，我曾提到宋庆龄和她的姊妹第一次见到陈友仁的孩子的情况。从我坐的地方，我看到三双眼睛，一双比一双高，然后三姊妹进入室内。我写道，“她们穿着黑色的丝旗袍，式样不同，已和银行家孔祥熙结婚的大姊蔼龄带头，跟着是孙中山

先生遗孀庆龄，她身材纤细，异常端丽。她的走动富于诗情画意。她的发式和姊妹一样，但她的神韵，和她们迥然不同。无论处在什么不利、充满风险的情境中，她的天生的庄重、美貌和风度，依然不变。她对革命、她的丈夫和中国人民大众的忠诚、坚贞和信念，也从不动摇。

我的父亲从一九一八年追随孙中山先生以来，他几乎每天和孙先生接触。当时袁世凯称帝，失败了，退位身死。当时要和他留下的余孽军阀进行政治斗争。我的父亲由于在他的北京报上写了一篇《出卖中国》的文章，被军阀段祺瑞关在狱里。不问孙先生是在广东的战地，还是退居在上海莫利哀路的房子里，宋庆龄坚持胜利的希望。怀有共同坚强信念和希望的有廖仲恺和陈友仁。

从广州到武汉 孙中山先生于一九二五年逝世，廖仲恺被暗杀。北伐开始了。一九二六年底，由国民党和共产党组成的国民政府由广州迁往武汉。在政府的第一批人员中有宋庆龄和陈友仁。

这里有件小事足以说

明宋庆龄的勇气。

在孙中山先生建立的多届政府中，有一届我父亲被任为空军部长兼空军司令。空军拥有爱国华侨捐献的三、四架双翼机。这样一支空军是做不了什么事情的。一九二六年，宋庆龄自告奋勇，搭乘唯一的一架容克飞机，从南京飞往武汉。国民政府其他的部长谁也不敢。

学骑马 我被选去教宋庆龄学骑马。我是勉强接受这任务的。马有各种各样，生手去骑会感觉到。一天早上，与宋庆龄以及随行人员乘车去汉口跑马场时，我是心头不安的。宋庆龄骑上我选的马，一匹蒙古老母马。学骑开始了，宋庆龄注意到我手里牵着这匹蒙古马的又一缰绳。开始，我被问时答复说是为了安全。但我老是在她一边骑行时，她要我把缰绳放掉。我换了一匹马，还是拿着蒙古马的缰绳，陪着她在跑道上行驶。我估计宋庆龄学骑，是为了革命发展到内地，需要骑马作准备，而不是为了消遣。

武汉政府的失败 一九二七年蒋介石背叛革命。宋庆龄作出决定。我的父亲告诉我：“我决心

不向卖国贼低头，不去南京。你必须把俄国人送回俄国。”我急切地问：“孙夫人怎样呢？”“她决心和蒋介石集团一刀两断。她要就此发表声明”。我父亲说，孙夫人的文章都是自己写的。她坐在打字机前，对每个字仔细推敲。她写出了要对中国人民讲话的话。在武汉政府倒台后，她发表了这篇声明，明确表示她继续拥护孙中山先生的理想。她主张结束封建主义。之后，她经西伯利亚铁路前往欧洲。

人家告诉我，在长达数千英里的铁道的车站上，成群的居民来看车上的中国旅客。宋庆龄一出现，大家就欢呼鼓掌。

在德国 宋庆龄在莫斯科小住时，受到斯大林的接待。随后她到了德国。她在德国的住所是在离柏林不远风景如画的近郊，邓演达和廖承志常去看她。那时我去德国，常去看望她。

又到了宋庆龄要作出重大决定的时刻。南京政府在为孙中山先生造陵。紫金山的中山陵已告落成。但反对共产党的战争一直在进行。共产党员被迫捕枪杀，红军被围剿。

中山先生遗体要从北京西山碧云寺奉安改葬在南京紫金山。宋庆龄必须决定是否出席这奉安大典。如果出席，她采取什么态度，怎样对待她的政治死敌蒋介石。

赵元任在语言学方面的造诣很深，他除在美国著名大学任教外，还用英文写了《中国语字典》、《中国语入门》、《粤语入门》、《中国国语文法之研究》及《现代吴语的研究》及《湖北方言调查报告》等，他还灌了几千张有关语言及中国各省方言的唱片。

一九六三年，赵元任退休后，还不断致力于语言学的著作，例如《语言学跟符号系统》、《中国语语法》、《白话读物》等书。此外，他还进行一项颇为艰巨的工作，就是整理中国的通用字。

“阳光州” (THE SUNSHINE STATE)，一八四五年成为美国的第二十七个州。马戏团在冬季到何处去表演呢？到佛罗里达州的萨拉索塔去。在佛罗里达州除了冬季可以看到马戏团演出的节目之外，在塞维尔附近的乔治湖，有猪在浅水里游水捕食鱼类。湖底下长了厚厚一层青草，牛要吃草非得把头泡在水里不可。海亚利公园粉红色的火裂鸟吃东西时要把头倒转过来。

佛罗里达州约有三万个湖泊——比其他任何一个州都多。它还有一条特殊的公路——是世界上同类公路中最长的一条。基

她决定回中国参加葬礼。临走前我去看她。在回国前后，她充分表明和南京国民党没有政治关系，这是她从一九二七年以来的一贯立场。

解放以后 解放后，当中华人民共和国宣布成立时，宋庆龄和毛主席、周总理同时站在天安门城

楼上。等颁布宪法时，她也在场。孙中山先生诞辰一百周年时，她在北京人民大会堂讲了话。那天我见着她，她身体精神都很好。

五十年来，我看到宋庆龄从一位热情的青年妇女成长为本世纪的最伟大女性之一。

## 智利报纸赞扬宋庆龄同志始终不渝地热爱人民

【智利《最后消息报晚刊》六月五日文章】题：赞扬一位完美无缺的妇女

今天，需要赞扬一位完美无缺的妇女，赞扬一位伟大的妇女：刚刚逝世的中华人民共和国国家名誉主席，孙逸仙夫人。她已作为中国共产党的杰出党员载入史册。

她并非没有认真考虑就把自己的命运同中华民国的缔造者孙逸仙博士联系在一起了。如果说她在作出这个决定之前是经过长期的深思熟虑的话，那末一旦作出，就是坚定不移的了。不幸的是，他们之间的结合经历的时间很短，因为著名的领导人在一九二五年由于患癌症而逝世了。从那时以来，他对他的政治、思想遗产承担了一种她所热心履行的和尽力地、极为准确地加以解释的义务。

孙博士把他的爱国品质同一种博爱的品质卓越地结合在一起，他的夫人宋庆龄也具备了这两种美德，并加以发扬光大，直到她与世长辞。她的伟大的爱是爱她的祖国和她的人民。

但是，鉴于她的忘我精神，她的风范和她的正直的一生，不容怀疑的东西是她对她的人民的挚爱，这种爱是始终不渝的，而这就是对一位非常完美无缺的妇女进行赞扬的充足理由。

邓小平副主席在她的追悼会上说：“她在任何情况下都坚持着坚定的革命原则性，威武不屈，富贵不淫”。如果这些被提到的革命原则是孙博士的原则的话，我们同意这种见解。邓小平还说“她一直是忠诚的，坚定的和谦虚谨慎的”。现在，我们用这样的话来重复这一点：她是一位伟大的妇女。

他把《康熙字典》上的万多字方言，浓缩为两千个字，写成一本《通字》。他说：“例如元、源、原……这些字，其实本来就是一个字，只是后来分了，我现在把它们归类，取一个字作代表，我们日常行文，用这两千字就够了。”

唱当年歌曲 胡适说赵元任“有一对音乐的耳朵”，加上他有一个爱好音乐的家庭，他的父母都是昆曲的名票，他从小就在音乐的环境中耳濡目染，所以对音乐特别爱好，他在音乐上也有不少著述，《新诗歌》是他在

一九二八年就出版的歌书，到了一九三六年，他在百代唱片公司灌了一首《教我如何不想他》，这是他自作自唱的歌曲，近半个世纪来，这首歌一直受到民众的喜爱；这次赵元任回到北京，在欢迎他的联欢会上，中央音乐学院师生也演唱了他这首脍炙人口的歌曲；此外，他还有《老天爷》、《卖布谣》、《上山》和《海韵》等令人喜爱的歌曲。

这次赵博士原定和夫人一道回来的，可惜杨步伟在三月初已溘然长逝了。

## 香港《新晚报》载文介绍赵元任

【香港《新晚报》五月二十七日文章】题：日前访华抵北京的赵元任

别致的婚礼 著名语言学家、音乐家赵元任博士，二十三日从美国抵达北京，进行探亲访友的活动。

赵元任是江苏武进人，一八九二年出生于天津，清宣统二年（即一九一〇年）考取了清华官费留学，在七十名的入选名额中，他名列第二，已故的胡适当时也以第五十五名当选。

赵元任到美国后，进入康奈尔大学，攻读数理，每学年的成绩平均都在九十六分以上，居全校之冠；毕业之后，他又转到哈佛大学攻读哲学，兼修音乐。一九一八年获哲学博士学位，一九二〇年回北京，任清华大学数学系教授，这一年同杨步伟医生认识，翌年六月一日，二人在家举行“婚礼”，他们的婚礼没有任何仪式，只请了胡适和一位朱小姐，四人共进晚餐，席间赵元任才从抽屉取出结婚证书一纸，请胡适在证婚人下面签名盖章，这样赵、杨就结为夫妇了，至今年他俩共同生活了六十年，今年赵元任已八十九岁高龄了。

为罗素翻译 赵元任学的是数理和哲学，但他

却成为世界著名的语言学家。据赵博士说，他于一九二〇年从美国回到北京，适逢两位著名的哲学家和教育家罗素和杜威到中国讲学，由他担任翻译。由于他能以多种方言翻译，每到一地方，他就用那个地方的方言翻译，充分表现出语言天才，因此，亲友都鼓励他进行语言研究，到一九三九年，他再度去美国哈佛大学专攻语言学，六年之后，他已成为名闻遐迩的语言学家，被任为美国语言学会的会长。

有人曾问赵元任通晓几国语言，他说：“在应用文方面，英、德、法文没有问题；一般用法则通晓较多，例如日文、古希腊文、拉丁文、俄文以及我国各省的方言。”

语言学著作 赵元任对语言学是有天才的。据胡适生前说：“赵元任有一对音乐的耳朵，后来才自数理、哲学、音乐走向语言学。他的耳朵可辨到各种语言，很细微的音调，他都可以辨别。他是中国第一位用科学方法作语言的方言和方言调查的学者。任何方言在一星期内，他都可以学到，并且能听，能说，而且说得很好，世界上很少有人有这样伟大的天才。”

## 国际市场农产品价格

(一九八一年六月四日)

芝加哥市场  
品名 (七月份近期货收盘价格)  
(美元/蒲式耳)

小麦	4.04
玉米	3.40
燕麦	2.12
大豆	7.30
豆油	22.36

纽约市场  
品名 (七月份近期货收盘价格)  
(美分/磅)

食糖	16.89
棉花	84.52

## (三十五) 佛罗里达州

韦斯特越海公路以迈阿密为起点，跨越在佛罗里达半岛的末端被称为佛罗里达珊瑚礁的一长列岛屿而到基韦斯特。

佛罗里达州的鞣料树皮是很有名的。这些树皮取自佛罗里达海岸的沙滩上和冬季度假胜地。

佛罗里达州的森林也很有名。鹿和豹出没于埃弗格莱兹的沼泽地，鳄鱼在那里晒太阳。

在什么地方你可以直接从树上摘下葡萄、柚和柑桔来吃呢？在佛罗里达州。那里人们还种植蔬菜和甘蔗。佛罗里达的森林是我们柏木的主要来源。

我们的松节油有很多是取自佛罗里达州的松树。塔蓬斯普林斯是个采集海绵的地方。坦帕是雪茄产地。

哪个城市是美国最古老的城市？是佛罗里达州的圣奥古斯丁。这是大约一五六五年在美国建立的第一个永久性的白人定居地。美国空军导弹试验中心设在佛罗里达州的卡纳维拉尔角。巨大的火箭从这个角的发射台上轰鸣一声升上太空。美国的第一枚人造地球卫星，“探险者1”就是从美国五十州介绍的。

# 美教授评《关于二〇〇〇年地球状况的报告》

说这项报告所依据的材料是非常不完善、不精确、带有偏见和过时的，它对世界前途描绘了阴郁的前景。

【美国《华尔街日报》五月八日文章】题：对未来的只有部分真实性的欺人估计（作者：纽约洛克菲勒大学名誉教授雷内·杜博斯）

在《关于二〇〇〇年地球状况致总统报告……进入二十一世纪》（刊登在本刊一九八〇年十月十一日三版）中，对世界前途描绘了阴郁的前景，按照这种看法，实现现代化的重新工业化取得成功的可能性看来是值得怀疑的。一九八〇年年中发表的这项报告正在受到广泛宣传，但进行批判性的讨论却极少。

促使提出这项报告的原则是很好的，即说明“到本世纪末，世界的人口、自然资源和环境大概会发生些什么变化”，以用作“我们制定长远规划的基础”。但是，这项报告所依据的材料是非常不完善、不精确、带有偏见和过时的，提到它的唯一正当的理由是为了有助于缩小这项报告对制定美国重新工业化计划可能造成的令人沮丧的影响。

举一些例子就能说明这项报告是如何无视现代世界使人有理由满怀希望的一些方面，而去强调使一些人产生悲观看法的另一些方面。正如这项报道所谈

到的，人们可以假设非燃料矿物的消费将继续增加；但是这并不一定就象报告所暗示的那样意味着我们正受到原料来源接近枯竭的威胁。据最近召开的一次国际地质学家大会表明，诸如遥感技术、同位素测量、放射性测定和地球化学等新技术，正在揭示出美洲大陆极其重要的矿藏非常丰富。

达到可悲的程度吗？报告的作者恰当地强调指出：在世界的一些地区，砍伐森林已达到可悲的程度，报告说，“如果目前这种趋势继续下去，欠发达地区（拉丁美洲、亚洲和大洋洲）的森林覆盖面积……到二〇〇〇年将减少百分之四十。”但是，应对这种说法补充一个情况，即在：巴西和哥伦比亚两国，对热带森林的砍伐速度都已经不象几年前那么快了，另外正考虑制定新政策来改进管理。大规模的植树造林计划也正在北非、埃塞俄比亚、印度特别是中国大陆展开。

在通篇《关于二〇〇〇年地球状况的报告》中，所有论断都一再而再、再而三地加有“如果目前这种趋势继续下去”这句假设。这是多大的“如果”呀。人类在面临危险的或不愉快的局面时，几乎

从来不持被动消极的态度。最近二、三十年里，日本、台湾、南朝鲜、马来西亚的部分地区和中国的农业和工业取得了非凡的成就，这种情况与报告里的一种说法就是对不上号的。这种说法就是，“很可能出现一种恶性循环……导致到下个世纪中期整个亚洲大陆出现饥饿和经济崩溃”。虽然我认为《关于二〇〇〇年地球状况报告》是个把人引入歧途的文件，但是我仍然赞赏提出这一报告的动机，因为现代社会需要它试图提供的那种情况和综合。但是，这样一项报告只有依据事实，从而使人们能够对优先要处理的问题和危险作出考虑周到的估价，才能有用处。不幸的是，确凿的统计材料难以得到，特别是关于地球问题的更是如此。即使能得到可靠的数字材料，也由于抱有偏见——通常是下意识的——的缘故而产生困难。报告的作者断定世界的情况很坏，前途黑暗，因此他们即使从明显的社会改进中

也引出悲观的结论。例如，他们说，全世界的平均寿命估计将从一九七五年的五十八点五岁提高到二〇〇〇年的六十六点五岁，提高百分之十一，他们认为产生这种结果是由于“健康情况有了改善”。但是他们又说，平均寿命延长又会造成本国人口过多，从而生活水平下降，所得出的自相矛盾的结论是寿命延长对健康是不利的。罗马的“经济增长限度”俱乐部和《关于二〇〇〇年地球状况的报告》所提出的悲观的前景得到广泛的宣传，而根据材料对未来提出的其他看法却没有引起新闻单位的任何兴趣，而这些看法是比较乐观的。

可怕的预言比乐观的预言更能够得到宣扬并被人们接受，这是因为它们更符合白宫前科学顾问爱德华·戴维斯所说的人们的情绪，那就是我们的社会“失去了勇气”，“全国都存在着大谈失败而无视所取得的成就这样一种悲观主义情绪”。

## 保加利亚境内发现两千个岩洞

【塔斯社索非亚五月二十九日电】在保加利亚境内发现了大约两千个岩洞，其中一半以上的岩洞已作了研究并制成卡片归档。其中有八个岩洞已经电气化并已对外开放。其中最有趣的是马加拉岩洞，科学家们确定这个岩洞是在一千五百年前形成的。在另一个岩洞——斯涅茨卡岩洞里发现了古代富拉基亚人制造陶器的两个炉灶和陶器的残片。这些东西表明，在一千五百年前这里有人居住过。

【苏《劳动报》文章】苏联生物学家在多年的温室实验过程中发现了一个有趣的现象：如果定期地用红光照射西红柿和黄瓜，可以加速它们的生长，促使它们提前一个月或一个半月成熟。

别尔姆大学的植物生理教研组办公室里，安装了外形像壁橱似的定期光照设施。小型的试验性温室就安在这个壁橱似的设施中。

一走进这个办公室，一眼就能看到壁橱里一种令人惊奇的景象：一排排种着黄瓜的沙钵中，有的幼苗刚刚出土，有的却枝叶繁茂，开着黄花，已经结出小黄瓜了。这些黄瓜是同一品种，同时播种的，为什么会出现如此迥然不同的结果呢？

波依科教授指指壁橱里日光灯之间的长方形红色光源对参观者说：“你们看见那些红色灯管没有？那些已经开花结果的黄瓜，是我们用红光定期照射培育出来的。过去大家一直认为，植物生长快慢，跟昼夜长短有关系。

这种看法是不对的。我们大家都见过火红的晚霞，正是傍晚时一定波长和强度的红色霞光，在植物生命史中对红光反应最灵敏的时候，大大促进了植物生长。”

波依科教授是花了二十五年的时间，研究了不同纬度的植物生长规律以后，发现这一现象的。他这一发现的意义十分重大，难以估计。

为了说明这一点，不妨举个例子来比较一下。别尔姆市郊区的上穆林斯克农场是苏联国内最大的一个蔬菜生产基地之一。在这个农场的温室里，每平方米面积生产二十三——二十五公斤黄瓜，要花五——七个月的时间。在别尔姆大学的温室里，波依科教授仿照农场温室的生长条件，加上定期的红光照射，每平方米面积生产同样数量的黄瓜，只要一个半月到两个月。

换句话说，每种植物如果定期用红光照射，它的收获量比普通光照下生长的产量要增加二倍至三倍。

## 定期红光照射可增加蔬菜产量

## 为使火烈鸟保持漂亮的羽毛 匈牙利科学工作者加喂它们红辣椒

【塔斯社布达佩斯五月二十九日电】当居住在热带和亚热带的红翅火烈鸟被关进动物园身不由己的时候，它颈上的粉红色羽毛褪去，身上的红色羽毛就逐渐暗淡下来，褪色的羽毛自然的美，其原因是这种鸟没有得到过去经常吃的含有染料的食物。维斯普雷姆市动物园的科学家决定帮助这种红翅火烈鸟，给它增加一份口粮——甜的红辣椒。该动物园的火烈鸟每年要食一百公斤的匈牙利红辣椒。这种红辣椒含有这种鸟为保持自己光辉夺目的漂亮羽毛所需要的许多种维生素和他命和染料。

## 印尼猩猩面临灭绝的危险

【塔斯社雅加达五月二十八日电】迄今只在印度尼西亚的两个岛屿——苏门答腊岛和加里曼丹岛上保留下来的猩猩，面临着完全灭绝的危险。原因就是日本、菲律宾和香港的许多木材采伐公司不受监督地加紧砍伐森林。偷猎者利用猩猩脱离自然界的行动缓慢并在危险到来时不能及时躲藏这种情况，便不费劲地就捉到它们，并在黑市上以高价出售。

## 港刊“报坛怪杰”默多克

二月十三日，默多克终于克服了所有障碍，成为《泰晤士报》和附属报刊的新主人。这些附属报刊包括：《星期日泰晤士报》、《泰晤士报文学增刊》、《泰晤士报教育增刊》、《泰晤士报高等教育增刊》。默多克付与汤姆森报系二千八百万美元，简直像半卖半送。

往昔文人办报的时代，发行人兼总主笔兼总编辑兼记者，只要社论见解晨钟暮鼓发人深省，便能洛阳纸贵，风行一时，那臭铜钱气味浓厚的广告发行业务，在文人的眼中真是不屑一顾了。但时代的巨轮碾碎了文人的梦，多少高格调的报纸都因发行不振广告缺乏而营养不良，随风而逝。直到二十世纪后期，一颗彗星终在澳洲出现，他就是集编采发行广告于一身的报业全才默多克，他于二十三岁接办父亲留下的一份地方性午报《阿德雷新闻》，经过二十六年滚雪球似的经营，建立了一个横跨澳洲、欧洲、美洲的默多克新闻帝国，这个跨国公司的营业收入年逾十亿美元，新闻、政治、金元三者在默多克的灵活运用下，影响力愈来愈大，买下《泰晤士报》只是他“一生中最高富刺激的挑战”之一。

默多克在美国抢得报业滩头阵地是在一九七三年，他买下了《圣安东尼快报》及《圣安东尼新闻报》。不久之后创办了《明星周刊》，与历史悠久销路广大的《国家询问周刊》（五百万份）一较高下。

《明星周刊》以揭发好莱坞影星的艳闻秘闻丑闻为主，淫乱下流，造谣生事，十足足的一张垃圾报，

销路却出奇的好，短短几年间居然爬到了三百四十万份的销数，今年将为默多克赚进六百万美元。以泰晤士报，真正是九牛一毛也。

《村声周刊》在纽约发行，是一张嬉皮报纸，迷幻者引为知己。其画评、书评、影评、剧评……令行家看了掷笔三叹。但是，它一年却带给默多克两百万的纯利。《纽约杂志》是纽约百态的深入报导，吃喝玩乐的最佳指南。一本中等水准的杂志，每年赚入一百五十万。纽约是美国大众广播事业的中心，世界金融的大本营，周旋于这个人文荟萃的大都市，仅仅拥有《纽约杂志》、《村声周刊》和《明星周刊》，该显得多么寒俭？于是，默多克又买进了《纽约邮报》。这原是一份扭扭作态的自由派报纸，默多克进行装修，大事粉刷，以“黄色”为主，辅以烧杀抢掠的音响效果，装上世纪末式的夸大呐喊标题，纽约居民的神经更紧张了。这份午报自从增出早刊后，销数已爬到了七十二万份，再继续爬升就能争取到所有巨型百货公司的广告，突破了瓶颈，邮报便可转亏为盈。

默多克如今在美国已是家喻户晓的人物，他的下一目标将是购买一份全国性的报纸，应属合理推测。

他是个集毁誉于一身的人物，他是新闻界的海盜，也是百年难得一见的天才，他靠黄色新闻起家，赚足了钞票后，“立地成佛”之心油然而生，购下《泰晤士报》，且发下宏愿：三、五年后要使这份高贵的报纸也能赚钱。全世界的新闻从业者正在密切注视：他要用什么方法挽狂澜于既倒？（下）

## 希腊发现可能是八十万年前的人骨

【合众国际社雅典五月三十日电】希腊从事挖掘工作的人类学家在希腊北部的一个洞穴里，发现了可能是大约八十万年前的两具人类骨骼的一些骨头。希腊人类学家协会主席普利阿诺斯博士说，这些骨头是在哈尔基基半岛的佩特拉罗纳洞穴里挖掘时发现的。

他说：“发现这些骨头的地层比发现佩特拉罗纳人的骨头残片的地层大约深四十米，而且年代可

能比后者早十万年。普利阿诺斯宣称，佩特拉罗纳人（十三年前曾发现这种人的头盖骨）在这里，是人们已知道的欧洲最早的直立行走的人类的例证。

十四年来，普利阿诺斯一直在这一英里（一点六公里）长的洞穴里从事挖掘工作。他说，通过科学鉴定为这一新发现提供更加肯定的日期。

## 仰光瑞光大金塔修复完工

【塔斯社仰光五月二十八日电】为修复缅甸首都仰光著名的瑞光大金塔的金贴面，需要将近三百五十公斤纯金。从上次修葺以来的百年里，从塔的表面被热带暴雨冲刷掉和风吹走的就有如此之多的贵金属。

在八个月的时间里，这座高一百米、基座周长四百三十三米的瑞光大金塔被围上许多竹竿和芦席，有经验的修复匠人要更换金塔上部的一千多块镶嵌的金片，每一片重量为二百五十克，还要更新塔底基座的金箔。镶嵌在金塔表面的黄金总量重有六吨多。

现在修复工作已经完成，这座具有二千五百年历史的金塔重新显现出它的华美。在仰光的任何二个地区，都可看到在热带阳光的照耀下闪闪发光的金色塔顶，塔顶上装饰着神圣的遮檐，遮檐的贵重边框上镶嵌着五千四百四十九块钻石和二千三百一十七块红宝石和蓝宝石。



# 美刊说黑格稳固地执掌着外交大权

说黑格在对华政策、武器谈判和南部非洲三个关键性问题的决策上取得了对外政策的控制权。他将带着这样的保证去北京：即里根政府打算把美国与中国的友谊放在优先考虑的地位，而不是把与台湾的友谊放在这种地位

【《美国新闻与世界报道》六月十五日一期（提前出版）文章】题：黑格占了上风吗？里根的发生争议和受到磨炼的国务卿在对外政策中在大多数问题上拍板定调，但是他尚未面临最严峻的考验（作者：弗罗姆、马林和基特尔）

两个月前，华盛顿猜测纷纷，说黑格在里根政府的日子屈指可数了。现在，在他准备登程去中国执行一项微妙的外交使命的时候，这位引起争议的国务卿却再次稳固地执掌着外交大权。

根据各方面的说法判断，黑格不仅没有被搞下台，而且成了确定美国对外政策的主宰人物。

但是要在政治上保持生存并在政策斗争中获得胜利，这位一度担任过盟国驻欧部队最高司令的人已被迫大幅度地修正自己的行为 and 抱负。他已经缓和了他对白宫工作班子、他的内阁同事和国会的尖刻态度，已甘心接受比他当初所要求的远远为小的权力。

一个“新的”黑格。这位国务卿甚至特意以国内政治上的理由来为总统的两项决定——解除对俄国的谷物禁运和对日本汽车的进口采取“自愿”限制办法——辩解，而他原先出于对外政策的理由曾经是反对这两项决定的。结果，里根的白宫现

在已承认“新的”黑格是一个愿意配合的球队成员。逼他下台的一切谈论已经被制止了。

政治观察家们说，此外，在里根政府内部，就对外事务的专门知识或经验而言，也没有一个竞争者能向黑格提出挑战。

在内外政策上为总统出主意的白宫顾问米斯，对国际事务是新手。

在对三个关键性问题的决策上，可以看出黑格已取得对外政策的控制地位。这三个问题是：

中国。国务卿在六月十日动身到北京去的时候将带去这样的保证：里根政府打算把美国与中国的友谊放在优先考虑的地位，不是把与台湾的友谊放在这种地位。这意味着黑格对保守派理论家的胜利，因为后者主张加强与台湾的外交关系并向台湾提供先进武器，即使有危

及美国与北京的关系的风险也在所不惜。

武器会谈。在美国政府应对与俄国的武器谈判采取什么政策的问题上摊牌时，里根采纳的是黑格的主张而不是国防部长温伯格的主张。温伯格反对在目前对武器会谈作出任何承诺。黑格提出的对立论点是，如果美国对这个问题不提出明确的保证的话有两个害处，一是会使欧洲的发展速度已经令人不安的中立情绪上升，二是会危及在一些盟国部署远程核导弹的计划。

南部非洲。看来黑格已经推翻了参议员杰西·赫尔姆斯和其他极端保守分子提出的这一要求：美国的政策应倾向于支持南非，反对黑非洲。

在这三个问题上，黑格不折不扣地向总统和总统的内圈人物推销了他的主张。

## 美刊说美在对华政策争论中黑格好象已占上风

【美国《新闻周刊》六月十五日（提前出版）一期文章】题：黑格倾向北京当国务卿黑格下周抵达北京时，共产党领导人将希望能对里根的对华政策有较为清楚的了解。到目前为止，这项政策一直被华盛顿内部斗争的阴影笼罩着。照目前的情况来看，黑格好象已经占了上风。上周召开了一次重要的国家安全委员会会议，

一位发言人会后说，政府将放宽在对华贸易方面的限制，并就向中国武装部队出售军事装备的可能性同北京“进行更充分的对话”。军事联系：黑格认为，由于紧迫的战略方面的原因，美国应该倾向北京；同亚洲的这个最大的国家保持牢固的关系，在美国同苏联的对抗中是个宝贝，如果华盛顿同国民党人友好，这将不可避免地损害它同中国的联系。里根终于决定改变禁止向中国出售能被用于军事目的的高级技术的禁令。作为扩大美国同中国的军事关系的“预先安排”的一部分，政府还将为把中国从禁止得到美国武器的国家名单中除去打下基础。与此同时，黑格将告诉中国人，政府履行早些时候作出的为经济发展提供二十亿美元信贷的保证。他也许会表示里根有可能进

未来的考验。但是，国务院高级官员说，对国务卿最严峻的考验还没有到来。考验将涉及就美国对俄国的政策作出的引起很大争论的决定。

黑格由于受过职业军人的训练，也由于直觉，他深信，美国必须不惜一切代价阻止苏联扩张，并使古巴的卡斯特罗和利比亚的卡扎菲不能为所欲为。国务院官员认为，到目前为止，政府的对苏政策主要是里根同黑格一样发表强硬的反苏言论和制订加强军事力量的计划。

黑格身边的职业外交官说，政府在政治和经济上承受的压力将使它不得不同俄国进行对话。

是敌还是友。据了解，黑格主张，如果古巴人坚持在中美洲捣乱，美国就要对卡斯特罗采取强有力的行动，包括采取入侵以外的军事措施。

已经拟就执行这种战略的周密的应急计划。但是，黑格不愿意把这些计划提交白宫由总统作出决定。黑格不愿意交出计划的原因是：拿不准目前仍然全力处理国内问题的里根的政治助手们有何反应。

行访问。

政府暂时还不会就国民党想购买新一代先进的FX喷气式战斗机一事作出决定。为了说服里根继续沿着卡特政府原先确定的路线走下去，黑格及其伙伴必须消除总统对台湾长期抱有的同情。

台湾也许能捞到几分。美国贸易政策的变化有些需要得到国会批准，预计台湾能煽动一些议员极力表示反对。国民党还会极力要他们在白宫里的朋友抗衡性地表示支持台湾。里根可能作出的姿态之一是，让国民党在美国增设“代表”办事处——这是原来的领事馆的替代性机构。这无疑会激怒北京。因此，里根正在汲取尼克松、福特和卡特三位总统不得不汲取的那种艰苦的教训，这就是，无法使所有中国人都感到高兴——永远不能。

美国《新闻周刊》报道说

### 白宫官员为里根女儿不合时宜地去台而发愁

【美《新闻周刊》六月十五日一期（提前出版）报道】题：莫林·里根不合时宜的旅行

白宫的官员们正在为一次典型的不合时宜的行动而发愁：里根总统的女儿莫林·里根将在本周访问台湾，黑格国务卿将在同时到中国。

鉴于里根在竞选期间发表了支持台湾的言论，中国人对里根关于密切中美关系的保证已经感到怀疑。里根的助手们担心，中国人将把莫林的私人商

【美国《华尔街日报》六月一日刊登新加坡第二副总理拉贾拉南的文章】题：越南目前正为建立一个苏联的印度支那而战

在柬埔寨这场战争中，无论谁获胜，都没有越南人的份，因为，我认为，越南在为建立一个越南人的柬埔寨而进行的这场战争中已输给了苏联人。在过去的战争的灰烬中，现在出现了为建立一个由苏联支配的柬埔寨，最终建立一个由苏联人主管的印度支那的新斗争。越南人现在是一个次要因素，如果我们继续把柬埔寨问题当作一个主要的越南问题来处理，那就会使我们看不到苏联力图在东南亚争夺优势一直是中心问题这一事实。

苏联人的目标并不是要派军队占领东南亚，而是迫使这个繁荣而重要的地区变成为他们全球政治服务的一个代理人。

苏联人通过把落后的老挝和柬埔寨送给越南人以满足他们的贪婪野心的作法，把越南人从他们在中苏冲突中采取有利可图的长期中立政策中拉出来。老挝和柬埔寨同苏联人希望在东南亚其他地区用对他们感恩戴德的盟国可以提供的炮灰所得到的珍珠和钻石相比，不过是几颗小小的花生米罢了。

当初，苏联人通过河内同老挝和柬埔寨打交道，推迟实现由越南人统治印度支那的幻想。现在他们直接同老挝和柬埔寨的领导人打交道。老挝和柬埔寨的领导人现在会感激苏联人的。

从苏联人的观点来看，明智的战略是悄悄地取消越南帝国。越南人将感到极为不悦的是，他们现在不得不稀里糊涂地在为建立一个苏联控制印度支那而作战，以及他们在这个盲目高兴的时候同苏联人结成了一个反对“中国威胁”的联盟。苏联人任何时候都可以迫使他们束手就范，办法是给他们这个选择：单独面临中国的报复。

因此，经过近两年半的战斗，越南人已经失掉了柬埔寨，现在所面临的出路是：要么忍受苏联的奴役，要么面对中国的报复。

值得庆幸的是，他们还有第三个选择，即东盟国家提出并受到联合国支持的解决办法。这个办法既不损害越南人的面子，也不威胁他们的独立，而是保护他们免遭中国、苏联或其他国家的威胁。

该办法首先要求越南从柬埔寨撤军。既然越南要建立一个自己控制的柬埔寨的目的无法实现，那么越南人应当毫不困难而体面地遵守无论如何是也不可避免的情况。其次，要求为柬埔寨人民提供一个机会：在联合国的监督下选择他们所喜欢的政府形式。

这样一来，越南便可满怀信心地指望得到东盟的援助和支持。

但是，只要越南坚持情况不改变，东盟便只好起来反对它，别无他择。

越南稻子今年虽增产但还是个缺粮的国家

【美联社河内六月二日电】越南目前正在收获稻子，这是它八年来最好的收成。政府官员们欢呼这是包括调动农民个人积极性在内的新政策的一个成功。据这里的西方外交官们说，这个因素与极好的天气和去年洪水淤积的新的肥沃土壤一起有助于减轻几年的恶劣气候和战争后果造成的困难。

一位外交官说，“去年，他们不得不从别的省运进粮食。他们没有发生饥荒，但是吃不饱。”

## 《越南目前正为建立一个苏联的印度支那而战》

新加坡第二副总理拉贾拉南撰文

在白宫欢迎苏联乐队指挥马克西姆·肖斯塔科维奇和苏他的儿子同首席钢琴家德米特里·肖斯塔科维奇和叛这者一访问的情况便得总统有机会再次听一听另一个苏联背

里根会见苏著名音乐家肖斯塔科维奇

西方外交人士说

苏联和沙特阿拉伯就复交问题进行密谈

西方外交人士说，沙特阿拉伯的最后一次口信是在四月底通过科威特外交部长转达给苏联主席勃列日涅夫的。他们说，在叙利亚的斡旋下，沙特阿拉伯同苏联驻法国和西德的较低级的外交官近几个月来也进行过接触。

# 美刊说黑格稳固地执掌着外交大权

说黑格在对华政策、武器谈判和南部非洲三个关键性问题的决策上取得了对外政策的控制权。他将带着这样的保证去北京：即里根政府打算把美国与中国的友谊放在优先考虑的地位，而不是把与台湾的友谊放在这种地位

【《美国新闻与世界报道》六月十五日一期（提前出版）文章】题：黑格占了上风吗？里根的发生争议和受到磨炼的国务卿在对外政策中在大多数问题上拍板定调，但是他尚未面临最严峻的考验（作者：弗罗姆、马林和基特尔）

两个月前，华盛顿猜测纷纷，说黑格在里根政府的日子屈指可数了。现在，在他准备登程去中国执行一项微妙的外交使命的时候，这位引起争议的国务卿却再次稳固地执掌着外交大权。

根据各方面的说法判断，黑格不仅没有被搞下台，而且成了确定美国对外政策的主宰人物。

但是要在政治上保持生存并在政策斗争中获得胜利，这位一度担任过盟国驻欧部队最高司令的人已被迫大幅度地修正自己的行为 and 抱负。他已经缓和了他对白宫工作班子、他的内阁同事和国会的尖刻态度，已甘心接受比他当初所要求的远远为小的权力。

一个“新的”黑格。这位国务卿甚至特意以国内政治上的理由来为总统的两项决定——解除对俄国的谷物禁运和对日本汽车的进口采取“自愿”限制办法——辩解，而他原先出于对外政策的理由曾经是反对这两项决定的。结果，里根的白宫现

在已承认“新的”黑格是一个愿意配合的球队成员。逼他下台的一切谈论已经被制止了。

政治观察家们说，此外，在里根政府内部，就对外事务的专门知识或经验而言，也没有一个竞争者能向黑格提出挑战。

在内外政策上为总统出主意的白宫顾问米斯，对国际事务是新手。

在对三个关键性问题的决策上，可以看出黑格已取得对外政策的控制地位。这三个问题是：

中国。国务卿在六月十日动身到北京去的时候将带去这样的保证：里根政府打算把美国与中国的友谊放在优先考虑的地位，不是把与台湾的友谊放在这种地位。这意味着黑格对保守派理论家的胜利，因为后者主张加强与台湾的外交关系并向台湾提供先进武器，即使有危

及美国与北京的关系的风险也在所不惜。

武器会谈。在美国政府应对与俄国的武器谈判采取什么政策的问题上摊牌时，里根采纳的是黑格的主张而不是国防部长温伯格的主张。温伯格反对在目前对武器会谈作出任何承诺。黑格提出的对立论点是，如果美国对这个问题不提出明确的保证的话有两个害处，一是会使欧洲的发展速度已经令人不安的中立情绪上升，二是会危及在一些盟国部署远程核导弹的计划。

南部非洲。看来黑格已经推翻了参议员杰西·赫尔姆斯和其他极端保守分子提出的这一要求：美国的政策应倾向于支持南非，反对黑非洲。

在这三个问题上，黑格不折不扣地向总统和总统的内圈人物推销了他的主张。

## 美刊说美在对华政策争论中黑格好象已占上风

【美国《新闻周刊》六月十五日（提前出版）一期文章】题：黑格倾向北京当国务卿黑格下周抵达北京时，共产党领导人将希望能对里根的对华政策有较为清楚的了解。到目前为止，这项政策一直被华盛顿内部斗争的阴影笼罩着。照目前的情况来看，黑格好象已经占了上风。上周召开了一次重要的国家安全委员会会议，

一位发言人会后说，政府将放宽在对华贸易方面的限制，并就向中国武装部队出售军事装备的可能性同北京“进行更充分的对话”。军事联系：黑格认为，由于紧迫的战略方面的原因，美国应该倾向北京；同亚洲的这个最大的国家保持牢固的关系，在美国同苏联的对抗中是个宝贝，如果华盛顿同国民党人友好，这将不可避免地损害它同中国的联系。里根终于决定改变禁止向中国出售能被用于军事目的的高级技术的禁令。作为扩大美国同中国的军事关系的“预先安排”的一部分，政府还将为把中国从禁止得到美国武器的国家名单中除去打下基础。与此同时，黑格将告诉中国人，政府履行早些时候作出的为经济发展提供二十亿美元信贷的保证。他也许会表示里根有可能进

未来的考验。但是，国务院高级官员说，对国务卿最严峻的考验还没有到来。考验将涉及就美国对俄国的政策作出的引起很大争论的决定。

黑格由于受过职业军人的训练，也由于直觉，他深信，美国必须不惜一切代价阻止苏联扩张，并使古巴的卡斯特罗和利比亚的卡扎菲不能为所欲为。国务院官员认为，到目前为止，政府的对苏政策主要是里根同黑格一样发表强硬的反苏言论和制订加强军事力量的计划。

黑格身边的职业外交官说，政府在政治和经济上承受的压力将使它不得不同俄国进行对话。

是敌还是友。据了解，黑格主张，如果古巴人坚持在中美洲捣乱，美国就要对卡斯特罗采取强有力的行动，包括采取入侵以外的军事措施。

已经拟就执行这种战略的周密的应急计划。但是，黑格不愿意把这些计划提交白宫由总统作出决定。黑格不愿意交出计划的原因是：拿不准目前仍然全力处理国内问题的里根的政治助手们有何反应。

行访问。

政府暂时还不会就国民党想购买新一代先进的FX喷气式战斗机一事作出决定。为了说服里根继续沿着卡特政府原先确定的路线走下去，黑格及其伙伴必须消除总统对台湾长期抱有的同情。

台湾也许能捞到几分。美国贸易政策的变化有些需要得到国会批准，预计台湾能煽动一些议员极力表示反对。国民党还会极力要他们在白宫里的朋友抗衡性地表示支持台湾。里根可能作出的姿态之一是，让国民党在美国增设“代表”办事处——这是原来的领事馆的替代性机构。这无疑会激怒北京。因此，里根正在汲取尼克松、福特和卡特三位总统不得不汲取的那种艰苦的教训，这就是，无法使所有中国人都感到高兴——永远不能。

美国《新闻周刊》报道说

### 白宫官员为里根女儿不合时宜地去台而发愁

【美《新闻周刊》六月十五日一期（提前出版）报道】题：莫林·里根不合时宜的旅行

白宫的官员们正在为一次典型的不合时宜的行动而发愁：里根总统的女儿莫林·里根将在本周访问台湾，黑格国务卿将在同时到中国。

鉴于里根在竞选期间发表了支持台湾的言论，中国人对里根关于密切中美关系的保证已经感到怀疑。里根的助手们担心，中国人将把莫林的私人商

【美国《华尔街日报》六月一日刊登新加坡第二副总理拉贾拉南的文章】题：越南目前正为建立一个苏联的印度支那而战

在柬埔寨这场战争中，无论谁获胜，都没有越南人的份，因为，我认为，越南在为建立一个越南人的柬埔寨而进行的这场战争中已输给了苏联人。在过去的战争的灰烬中，现在出现了为建立一个由苏联支配的柬埔寨，最终建立一个由苏联人主管的印度支那的新斗争。越南人现在是一个次要因素，如果我们继续把柬埔寨问题当作一个主要的越南问题来处理，那就会使我们看不到苏联力图在东南亚争夺优势一直是中心问题这一事实。

苏联人的目标并不是要派军队占领东南亚，而是迫使这个繁荣而重要的地区变成为他们全球政治服务的一个代理人。

苏联人通过把落后的老挝和柬埔寨送给越南人以满足他们的贪婪野心的作法，把越南人从他们在中苏冲突中采取有利可图的长期中立政策中拉出来。老挝和柬埔寨同苏联人希望在东南亚其他地区用对他们感恩戴德的盟国可以提供的炮灰所得到的珍珠和钻石相比，不过是几颗小小的花生米罢了。

当初，苏联人通过河内同老挝和柬埔寨打交道，推迟实现由越南人统治印度支那的幻想。现在他们直接同老挝和柬埔寨的领导人打交道。老挝和柬埔寨的领导人现在会感激苏联人的。

从苏联人的观点来看，明智的战略是悄悄地取消越南帝国。越南人将感到极为不悦的是，他们现在不得不稀里糊涂地在为建立一个苏联控制印度支那而作战，以及他们在这个盲目高兴的时候同苏联人结成了一个反对“中国威胁”的联盟。苏联人任何时候都可以迫使他们束手就范，办法是给他们这个选择：单独面临中国的报复。

因此，经过近两年半的战斗，越南人已经失掉了柬埔寨，现在所面临的出路是：要么忍受苏联的奴役，要么面对中国的报复。

值得庆幸的是，他们还有第三个选择，即东盟国家提出并受到联合国支持的解决办法。这个办法既不损害越南人的面子，也不威胁他们的独立，而是保护他们免遭中国、苏联或其他国家的威胁。

该办法首先要求越南从柬埔寨撤军。既然越南要建立一个自己控制的柬埔寨的目的无法实现，那么越南人应当毫不困难而体面地遵守无论如何是也不可避免的情况。其次，要求为柬埔寨人民提供一个机会：在联合国的监督下选择他们所喜欢的政府形式。

这样一来，越南便可满怀信心地指望得到东盟的援助和支持。

但是，只要越南坚持情况不改变，东盟便只好起来反对它，别无他择。

越南稻子今年虽增产但还是个缺粮的国家

【美联社河内六月二日电】越南目前正在收获稻子，这是它八年来最好的收成。政府官员们欢呼这是包括调动农民个人积极性在内的新政策的一个成功。据这里的西方外交官们说，这个因素与极好的天气和去年洪水淤积的新的肥沃土壤一起有助于减轻几年的恶劣气候和战争后果造成的困难。

一位外交官说，“去年，他们不得不从别的省运进粮食。他们没有发生饥荒，但是吃不饱。”

## 《越南目前正为建立一个苏联的印度支那而战》

新加坡第二副总理拉贾拉南撰文

在白宫欢迎苏联乐队指挥马克西姆·肖斯塔科维奇和他的儿子同首席钢琴家德米特里·肖斯塔科维奇和代理新闻秘书拉里·斯皮克斯说，国务院安排的叛这一访问的情况便得总统有机会再次听一听另一个苏联背

里根会见苏著名音乐家肖斯塔科维奇

【合众国际社华盛顿六月三日电】里根总统今天

西方外交人士说苏联和沙特阿拉伯就复交问题进行密谈

西方外交人士说

西方外交人士说，沙特阿拉伯的最后一次口信是在四月底通过科威特外交部长转达给苏联主席勃列日涅夫的。他们说，在叙利亚的斡旋下，沙特阿拉伯同苏联驻法国和西德的较低级的外交官近几个月来也进行过接触。

【合众国际社纽约六月七日电】西方外交人士今天说，沙特阿拉伯和苏联在就恢复外交关系问题进行秘密谈判。

他们说，两国政府间的微妙接触是通过叙利亚和科威特官员进行的。沙特阿拉伯和苏联是在第二次世界大战前不久断交的。

他们说，沙特阿拉伯坚持不要把进行接触的事公开，以免给美国向沙特阿拉伯出售机载预警与控制系统侦察机和其他先进武器的计划造成不利影响。

叙利亚总统阿萨德的弟弟参与了利雅得和莫斯科间的谈判，并在五月底会晤了沙特阿拉伯国王哈立德和王储法赫德。

阿萨德的弟弟还在今年早些时候访问过利雅得，带去了苏联愿意向沙特阿拉伯提供武器的表示。西方外交人士说，但是沙特阿拉伯国王和王储拒绝了派代表团到莫斯科去进一步洽谈提供武器事宜的主张。

这些人士说，沙特阿拉伯第一次同苏联接触是在今年二月份，是苏联驻大马士革大使尤欣主动要求的。在那以后，沙特阿拉伯又通过科威特外交官向苏联传递口信，说他们愿意让通往莫斯科的渠道保持畅通，重申他们无意让美国在沙特阿拉伯领土上建立军事基地。